

## Танцуют все! | Let's dance!

Author: Светлана Родина, [Женева](#) , 11.10.2013.



Власти Женевы решают изменить расписание работы ночных клубов. Теперь увеселительные заведения будут открыты по выходным до 8 часов утра – если, конечно, поправку в законопроект одобрит Большой Совет.

geneva authorities decided to change the working hours of night clubs. If the Grand Conseil agrees, the clubs will work till 8 a.m.

Let's dance!

И снова пятница – пора расслабиться! С таким настроением молодежная Женева

встречает наступающие выходные. Вечером пятницы спокойный и размеренный город Кальвина преобразуется до неузнаваемости. Улицы превращаются в подиум, на котором уже нет места строгим костюмам - здесь тон задают высокие каблуки и яркие платья, музыка, доносящаяся из проносящихся автомобилей. Парки и скверы полны шумных компаний, бары переполнены. Женева готовится к танцам до утра. Повсюду смех, песни, веселье - а для кого-то просто шум.

Вот именно, все бы были довольны и счастливы, если бы не ключевое слово «шум», от которого так страдают уставшие за рабочую неделю и не склонные к веселью швейцарцы. Правительство Женевы, заботящееся о своих гражданах, пытается найти разумные пути решения этой проблемы и, кажется, находит.

Городские власти пробуют предлагают новые часы работы для ночных клубов и других увеселительных заведений, продлив их до 7 часов утра по будням и до 8 утра по выходным. Эта мера позволит бороться с шумными «afterparty», которые мешают спать гражданам, живущим по соседству.

Правительство кантона проявило заботу и о любителях покушать после дискотеки, продлив часы работы ресторанов, находящихся за пределами спальных районов. Отныне они будут открыты круглосуточно (24/24) по четвергам, пятницам и субботам. Это нововведение позволит «полуночникам» - любителям дискотек - как следует подкрепиться перед сном и при этом не нарушить спокойствия тех, кто уже давно смотрит сны.

Чтобы не показаться поверхностными, решили бороться не только со следствием, но и с причиной. И тут встает наболевший вопрос о злоупотреблении алкоголем. Поправки в законопроект предусматривают борьбу и с этим злом. Сегодня в Швейцарии по-прежнему действует «ночной режим» - запрет на продажу алкоголя после 21.00. Однако этого показалось недостаточно - по предложению муниципалитета, после 21.00 магазины должны не только закрывать продукцию на ключ, но и прятать ее от глаз покупателей.

Кроме того, правительство намерено запретить практику «[happy hours](#)» (время, когда рестораны проводят различные акции с целью привлечения клиентов). Этот вопрос уже в который раз выносится на дебаты. Напомним, что в марте нынешнего года инициатива отмены «happy hours» была отвергнута Комиссией по экономике.

Судя по всему, завсегдатаям ночных клубов идея продления часов работы дискотек пришлась по нраву. На вопрос, «рады ли они тому, что теперь можно будет танцевать в клубе до 8 утра», я получала самые восторженные отзывы. «Да, это было бы здорово!», «Обычно так не хочется уходить домой. А теперь у нас будет возможность выбора: если устанем, можем уйти, если нет, можем танцевать до утра», «Прекрасно, поскольку это позволит решить проблему с возвращением домой. В 8 утра общественный транспорт уже работает в обычном режиме, не то, что в 5», «C'est genial!». Но рады ли этому нововведению работники клубов, рентабельно ли оно для них?

А главное, будет ли решена главная проблема - устранение раздражающего многих шума? Может, разумнее было бы ничего не менять в расписании работы ночных заведений, а рассмотреть вопрос о движении общественного транспорта ночью, как это было сделано в Берне? Это бы значительно упростило возвращение молодежи

домой и отменило бы необходимость в ожидании общественного транспорта разгуливать по улицам, нарушая покой окружающих.

[Женева](#)

Статьи по теме

[«Из-за шума мы становимся немыми»](#)

[Сколько алкоголя выпивает швейцарская молодежь?](#)

---

**Source URL:** <https://www.nashgazeta.ch/news/la-vie-en-suisse/tancuyut-vse>